

BEPC
SESSION 2019
ZONE : I

Coefficient : 1
Durée : 2 h

LANGUE VIVANTE 2 : ALLEMAND

Cette épreuve comporte deux (02) pages numérotées 1/2 et 2/2.

N.B. : Les réponses aux questions doivent être recopiées sur la feuille de composition.

INGRIDS GEBURTSTAGSFEIER

Heute ist der 30. Juli. Morgen habe ich meinen fünfzehnten Geburtstag. Ich habe eine große Party geplant. Zu meiner Feier habe ich zwanzig Personen eingeladen, für die ich kochen werde.

5 Als ich den **Kühlschrank**¹ sah, **stelle** ich aber **fest**², dass er schon fast leer ist. Ich muss jetzt einen Großeinkauf machen: meine Freunde mögen ganz viele Sachen, deshalb ist die Einkaufsliste sehr lang. Viele von ihnen trinken gerne Limonade oder Cola. Für andere kaufe ich Mineralwasser und Fruchtsaft ein.

10 Wenn wir **grillen**³, muss ich auch **aufpassen**⁴, dass meine **vegetarischen**⁵ Freunde etwas Gutes zu essen bekommen. Für sie werde ich einen guten Salat vorbereiten und Käse zum Grillen kaufen. Die anderen Freunde essen gerne Würstchen und Steaks... Ich freue mich schon auf das Fest, und hoffe, dass es meinen Freunden auch viel Spaß machen wird.

Quelle : <https://allemand.org> (bearbeitet)

WORTERKLÄRUNG

1. **der Kühlschrank(e)**¹ = le réfrigérateur
2. **feststellen**² = remarquer, constater
3. **grillen**³ = faire du barbecue
4. **aufpassen**⁴ = faire attention
5. **vegetarisch**⁵ = végétarien (qui ne mange pas de viande)

I- AUFGABEN ZUM TEXTVERSTÄNDNIS (6 points)

- 1- **Wie steht das im Text ?** (1.5 pt)
 - a. Ingrid hat in einem Tag Geburtstag.
 - b. Es gibt nicht viel fürs Essen im Kühlschrank.
 - c. Ingrid muss viel einkaufen.
- 2- **Richtig oder falsch! Schreib den Satz ab und antworte!** (1.5 pt)
 - a. Am 30. Juli hat Ingrid Geburtstag.
 - b. Sie lädt 20 Leute ein.
 - c. Alle Freunde trinken nur Mineralwasser.
- 3- **Antworte auf die Fragen!** (3pts)
 - a. Was organisiert Ingrid zum Geburtstag? (1 pt)
 - b. Wie viele Personen hat sie eingeladen? (1 pt)
 - c. Welche Getränke trinken die Freunde von Ingrid gern? (1 pt)

II- AUFGABEN ZUR SPRACHKOMPETENZ (10 points)

A- Aufgaben zum Wortschatz (3 pts)

1. Was passt zusammen? Verbinde wie im Beispiel! (1.5 pt)

Beispiel: 4 – d (das Essen → kochen)

1.den Geburtstag 2.Einkauf 3.Fruchtsaft 4.das Essen	→	a. mächen b. trinken c. feiern d. kochen
--	---	---

2. Ergänze mit!: Freundinnen; Party; Geburtstag; eingeladen. (1.5pt)

- Am 31. Juli hat Ingrid.....
- Sie möchte eine organisieren.
- Sie hat Freunde.....

B- Aufgaben zum Sprechbereich (2 pts)

Que dit-on en allemand pour exprimer sa joie? (choisis deux expressions justes)

- Ich freue mich.
- Ich bin gespannt.
- Ich bin zufrieden.
- Ich bin müde.

C- Aufgaben zur Grammatik (3 pts)

1- Finde die richtigen Possessivadjektive! (1.5 pt)

- Ich habe heute Geburtstag; das ist Geburtstag.
- Dieser Mann ist der Vater von Marie Ingrid; das ist Vater.
- Diese Frau ist die Mutter von Marie Ingrid; das ist Mutter.

2- Konjugiere die Verben ins Futur!(1.5 pt)

- Viele Freundinnen trinken Limonade.
- Zu meiner Feier lade ich 20 Personen ein.
- Die anderen Freunde essen gerne Würstchen.

D- ÜBERSETZUNG (2 points)

1- Übersetze ins Französische! (1 pt)

Morgen habe ich meinen fünfzehnten Geburtstag.

2- Übersetze ins Deutsche! (1 pt)

Nous fêtons aussi des anniversaires en Côte d'Ivoire.

III- FREE PRODUKTION (4 points)

Du bist Schüler einer 3^{ème}-Klasse. Nächste Woche hast du Geburtstag. ²Wie bereitest du deine Geburtstagsfeier vor?

- Wie viele Freunde wirst du einladen?
- Was werden sie trinken und essen?
- Welche Geschenke können dir deine Freunde mitbringen?

Diese Wörter können dir helfen

das Geburtstagsgeschenk-die Getränke kaufen-laute Musik-Speise- tanzen-

BEPC - SESSION 2019

CORRIGE ET BAREME DE : L V 2 ALLEMAND : ZONE 1

CORRIGE	BAREME
<p>TEXT: INGRIDS GEBURTSTAGSFEIER.</p>	
<p>I- AUFGABEN ZUM TEXTVERSTÄNDNIS</p>	(06 points)
<p>1- <u>Wie steht das im Text?</u></p>	
<p>a) Morgen habe ich meinen fünfzehnten Geburtstag.</p>	0,50
<p>b) Als ich den Kühlschrank sah, stelle ich aber fest, dass er schon fast leer ist.</p>	0,50
<p>c) Ich muss jetzt einen Großeinkauf machen.</p>	0,50
<p>2- <u>Richtig oder falsch! Schreib den Satz ab und antworte!</u></p>	
<p>a - Am 30. Juli hat Ingrid Geburtstag: <u>falsch</u> oder <u>a: falsch</u></p>	0,50
<p>b - Sie lädt 20 Leute ein: <u>richtig</u> oder <u>b: richtig</u></p>	0,50
<p>c - Alle Freunde trinken nur Mineralwasser: <u>falsch</u> oder <u>c: falsch</u></p>	0,50

TEXT: INGRIDS GEBURTSTAGSFEIER.

3) Antworte auf die Fragen!

a) Ingrid organisiert eine Geburtstagsfeier oder eine Geburtstagsparty oder ein Geburtstagsfest.

1

b) Sie hat 25 Personen eingeladen.

Sie hat 20 Freunde eingeladen.

Sie hat 20 Leute eingeladen.

1

c) Die Freunde von Ingrid trinken gern Limonade, Cola, Mineralwasser und Fruchtsaft.

1

Nota Bene: le correcteur acceptera aussi deux (2) boissons sur les quatre (4) et accordera la totalité des points.

II - AUFGABEN ZUR SPRACHKOMPETENZ

(10 Points)

1 - Was passt zusammen?

1 - c oder

(den Geburtstag → feiern)

0,50

2 - a oder

(Einkauf → machen)

0,50

3 - b oder

(Fruchtsaft → trinken)

0,50

2 - Ergänze mit: Freundinnen; Party; Geburtstag; eingeladen.

a) Am 31. Juli hat Ingrid Geburtstag.

0,50

b) Sie möchte eine Party organisieren.

0,50

TEXT: INGRID'S GEBURTSTAGSFEIER.

c - Sie hat Freunde eingeladen oder
c - eingeladen.

0,50

B - Aufgaben zum Sprechbereich
Que dit-on en allemand pour
exprimer sa joie?

a - Ich freue mich. oder

^a
c - Ich bin zufrieden oder
c

1

1

C - Aufgaben zur Grammatik

1 - Finde die richtigen Possessiv-
adjektive!

a - Ich habe heute Geburtstag; das
ist mein Geburtstag oder a - mein
Geburtstag oder a - mein

0,50

b - Dieser Mann ist der Vater von
Marie Ingrid; das ist ihr Vater
oder b - ihr Vater oder b - ihr

0,50

c - Diese Frau ist die Mutter von
Marie Ingrid; das ist ihre Mutter
oder c - ihre Mutter oder c - ihre

0,50

2 - Konjugiere die Verben ins Futur!

a - Viele Freundinnen werden
Limonade trinken.

0,50

Nota Bene: On acceptera aussi werden trinken

TEXT: INGRID'S GEBURTSTAGSFEIER.

même si le verbe à l'infinitif n'est pas à la fin de la phrase.

b) Zu meiner Feier werde ich 20 Personen einladen.

0,50

Nota Bene: On acceptera aussi werde einladen même si le verbe à l'infinitif n'est pas à la fin de la phrase.

c- Die anderen Freunde werden gerne Würstchen essen.

0,50.

Nota Bene: On acceptera aussi werden essen même si le verbe à l'infinitif n'est pas à la fin de la phrase.

D - ÜBERSETZUNG.

1- ins Französische.

Demain c'est mon quinzième anniversaire.
oder: Je fête mon quinzième anniversaire demain.

Demain c'est mon anniversaire.

J'aurai 15 (quinze) ans. oder:
Demain j'aurai quinze (15) ans.

1

2- Ins Deutsche

Wir feiern auch Geburtstage in der Côte d'Ivoire.

In der Côte d'Ivoire oder:
auch Geburtstage. oder:

Text: INGRIDS GEBURTSTAGSFEIER

Auch in der Côte d'Ivoire feiern wir Geburtstage. ^{oder} Geburtstage feiern wir auch in der Côte d'Ivoire.

1.

III - FREIE PRODUKTION:

(4 points)

La question étant une question ouverte, le correcteur appréciera la qualité de l'argumentation et la cohérence des idées. Cependant, la Commission propose quelques éléments de réponse.

1 point pour la forme et 1 point par consigne

Ich habe Morgen Geburtstag. Ich lade zehn (10) Freunde ein. Sie trinken Saft, Mineralwasser und Limonade. Meine Freunde schenken (bringen) mir Romane, einen Kuchen und Schokolade. Wir hören laute Musik und tanzen. Wir spielen "Awale" und "Ludo".

total

20 points.